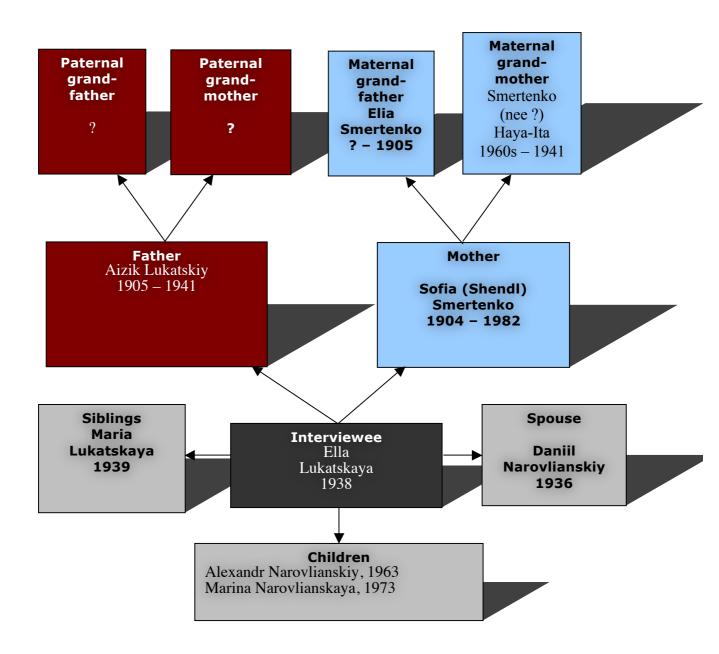
## Family Tree



## The interviewee and his family

*Full name* Ella Lukatskaya

Where and when were you born? Kiev, May, 4, 1938

Where else did you live? Evacuation – Turkmenia, Tashauz district

Your educational level? Kiev Polytechnic University, radio engineering department

What sort of work do/did you do? Radio engineer, teacher of information science

What was the level of religiosity in your parent's home? How were you raised? My parents were atheists and convinced communists

What is your mother tongue? Russian

How many languages do you speak? Russian and Ukrainian *If you were in an army, tell us which army and the dates* No

Where were you during the Holocaust? Evacuation – Turkmenia, Tashauz district, village

### **Siblings**

*Their names* Maria Lukatskaya

Where and when were they born? Kiev, September, 18, 1932

What is their mother tongue? Russian

Their educational level? University of Finance and Economy, Public Economy Department

*Their occupations?* Economist

Where do/did they live? Hedera, Israel

Where else did they live? Evacuation – Turkmenia, Tashauz district, village; Kishynyov

*Do they have children?* No

### Spouse

Name? Daniil Itskovich Narovlianskiy

Where and when was he/she born? Kiev, July, 27, 1936

Where else did he live? Evacuation – Urals

*Is he/she Jewish?* Yes

What is his/her mother tongue? Russian

*His/her educational level?* University of Communications

Occupation? Engineer

#### Children

Their names? Son Alexandr Narovlianskiy Daughter Marina Narovlianskaya

Were they raised Jewish/do they identify themselves as Jews? They were not raised Jewish, but they identify themselves as Jews

Where and when were they born? Son – Kiev, October 6, 1963 daughter –Kiev, June 30, 1973

Where else did they live?

Their educational level?

Alexandr – History Department, Pedagogical Institute; Marina – University of Physical culture; Psychology Department, State University

Their occupations? Alexandr – teacher Marina – psychologist

How many grandchildren do you have? My son has no children My daughter has a son (Yevgeniy) born in 1998

## Father

*His name?* Aizik Lukatskiy

Where and when was he was born? Smela, Cherkassy region 1905

Where else did he live? Kiev

Where and when did he die? Died in Kiev during the war in 1941

What sort of education did he have? School (10 years)

What sort of work did he do? Head of the Special Department at the District Food Committee

*What was his level of religiosity?* Atheist

What was his mother tongue? Yiddish Army service: Which army and what years? Soviet Army since 1941

Tell me about his brothers and sisters. (name, date of birth and death, occupation, place of residence, family, etc.) No information

Where was he during the Holocaust? In the army on the front

# Paternal grandfather

Your father's father name?

My father was an orphan, we have no information about his father

# Paternal grandmother

Your father's mother's name?

My father was an orphan, we have no information about his mother

### Mother

Her name? Shendl Smertenko

Where and when was she was born? Kiev March 13, 1904

Where else did she live? Turkmenia (evacuation)

Where and when did she die? Kiev, November, 1982

What sort of education did she have? 7 years at school

What sort of work did she do? Seamstress

What was her level of religiosity? Atheist

What was her mother tongue? Yiddish

Tell me about her brothers and sisters. (name, date of birth and death, occupation, place of residence, family, etc.) My mother had 9 brothers and sisters, but I only know: Hanna Smertenko, ? – ?, in 1912 moved to Palestine; Rosalia (Rachel) Smertenko, ? – 1918 died from Spanish smallpox; Semyon (Shymon) Smertenko, 1885 – 1921, was a captive, died on the front during the civil war; Shmul Smertenko, 1900 – 1920s, died during the civil war; Max Smertenko, 1884 – 1967, died in Kiev, had two sons: Ilia and Semyon.

Where was she during the Holocaust? Evacuation, Turkmenia, Tashauz district

If she survived, what did she do after? Lived and worked in Kiev

## Maternal grandfather

*Your mother's father's name?* Elia Smertenko

Where and when was he born? Kiev

Where else did he live?

Where and when did he die? Kiev, 1905 Was killed during a pogrom

*What sort of education did he have?* Cheder

What sort of work did he do? Shoemaker

What was his level of religiosity?

Was religious: went to the synagogue, prayed, observed rituals and traditions, performed kashrut, celebrated Sabbath and Jewish holidays

What was his mother tongue? Yiddish

Army service: Which army and what years? No Tell me about his brothers and sisters. (name, date of birth and death, occupation, place of residence, family, etc.) No information

### Maternal grandmother

Your mother's mother's name? Haya-Itta Smertenko

Where and when was she born? 1860s, Kiev

Where else did she live?

Where and when did she die? Kiev, January, 1941

What sort of education did she have? At home, could read and write in Yiddish

What sort of work did she do? Housewife

#### What was her level of religiosity?

Was religious: went to the synagogue, prayed, observed rituals and traditions, performed kashrut, celebrated Sabbath and Jewish holidays

*What was her mother tongue?* Yiddish

Tell me about her brothers and sisters. (name, date of birth and death, occupation, place of residence, family, etc.) No information